



# Bertram Yacht 37' Convertible

€170,000 • Toscana Italie • Usagé • 1990

## Présenté par

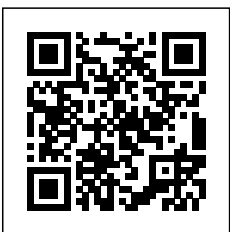
Gabriele Azzi  
Phone: +39078934721

**Given For Yachting**  
Piazza Quadra, 8  
07020 Porto Rotondo  
Italie



## Détails

Fabricant:	Bertram Yacht
Modèle:	37' Convertible
An:	1990
Condition:	Usagé
Moteur:	Volvo Penta D9-500, 500 hp
Type de moteur:	
Type de carburant:	Diesel
Réservoir de carburant:	1600 l (422.68 gal)
Longueur:	11.52 m (37.80 ft)
Largeur:	3.97 m (13.02 ft)
Cabines:	0
Couchettes:	0



Given For  
Yachting



7zea.com

## La description

---

### EN

With the 37 Convertible, Bertram Yacht entered the New Age of high speeds and modern materials and, we have to say, the result was superb. Victoria was built for Italy, with original 220V electrical system and has always been loved by the first owner. The second one did in the last two years a great work, installing new Volvo 500 Hp engines, refitting the systems on board. Victoria, is now in "as new" condition and ready to go. Don't miss the opportunity to visit her in Tuscany; you will remain astonished. Price ex commissions fees.

#### Navigation equipment:

Rudder angle indicator, Electronic engine control, 2 On-Board Computer (Volvo), Odometer (Raymarine), Depth Sounder (Raymarine), GPS (Raymarine), Chartplotter (Raymarine), VHF Radio (VHF Fly e VHF di rispetto in dinette).

#### Staging and technical:

2 Engine Alarm, Bilge Alarm, Water pressure pump, Batteries (nuove 2021), Battery charger (12 V e 24 V), Deck Shower, Headlights fixed on the stem, Hydraulic Flaps, Fire Extinguishing System (con controllo esterno), Anchor Chain Washdown, Courtesy Lights, Gangway (elettroidraulica), Platform, 3 Automatic Bilge Pump, Entry door, Shorepower connector, Water harbor connector system, Voltage Rectifier, Electric Windlass, swimming ladder, Horn, Bow Winches.

#### Domestic Facilities onboard:

Air Conditioning (doppio ciclo (rev. 2021)), Warm Water System (bivalente), 12V Outlets, 220V Outlets, Electric Toilet.

#### Entertainment:

Speakers, Radio AM/FM, Hi-Fi.

#### Fishing accessories:

Fishing Rod Holder, Fishbox.

#### Kitchen and appliances:

Galley, Microwave Oven (Combi).

#### Upholstery:

Cushions (Nuova 2021), Instrument Cover, 2 Seat Cover, Sunshade (pozzetto).

### IT

With the 37 Convertible, Bertram Yacht entered the New Age of high speeds and modern materials and, we have to say, the result was superb. Victoria was built for Italy, with original 220V electrical system and has always been loved by the first owner. The second one did in the last two years a great work, installing new Volvo 500 Hp engines, refitting the systems on board. Victoria, is now in "as new" condition and ready to go. Don't miss the opportunity to visit her in Tuscany; you will remain astonished. Price ex commissions fees.

#### Strumentazione elettronica di navigazione:

Angolo barra, Comando motori elettronico, 2 Computer di bordo (Volvo), Contamiglia (Raymarine), Ecoscandaglio (Raymarine), GPS (Raymarine), Plotter (Raymarine), Radio VHF (VHF Fly e VHF di rispetto in dinette).

#### Allestimento tecnico e di coperta:

2 Allarme motore, Allarme sentina, Autoclave, Batterie (nuove 2021), Caricabatterie (12 V e 24 V), Doccia esterna, Fari fissi a poppa, Flap idraulici, Impianto antincendio (con controllo esterno), Lavaggio catena, Luci di cortesia, Passerella (elettroidraulica), Piattaforma, 3 Pompa di sentina automatica, Porta ingresso, Presa 220V banchina, Presa acqua banchina, Raddrizzatore, Salpa Ancore Elettrico, Scaletta da bagno, Tromba, Winch tonneggio di prua.

#### Dotazioni domestiche di bordo:

Aria condizionata (doppio ciclo (rev. 2021)), Boiler (bivalente), Prese interne 12v, Prese interne 220v, WC marino elettrico.

#### Intrattenimento:

Altoparlanti, Radio AM/FM, Stereo.

#### Accessori da Pesca:

Portacanne, Vasca pescato.

#### Cucina ed elettrodomestici:

Cucina, Microonde (Combi).

#### Tappezzerie:

Cuscineria completa (Nuova 2021), Telo copriconsolle, 2 Telo copriesedile, Tendalino (pozzetto).

### FR

Avec le cabriolet 37, Bertram Yacht est entré dans la nouvelle ère des vitesses élevées et des matériaux modernes et, il faut le dire, le résultat a été superbe. Victoria a été construit pour l'Italie, avec un système électrique d'origine de 220V et a toujours été aimé par le premier propriétaire. Le second a fait un grand travail au cours des deux dernières années, en installant de nouveaux moteurs Volvo 500 Hp, en réajustant les systèmes à bord. Victoria, est maintenant dans un état « comme neuf » et prêt à partir. Ne manquez pas l'occasion de lui rendre visite en Toscane ; Vous resterez stupéfait. Prix hors commissions, frais.

#### Équipement électronique de navigation:

Indicateur d'angle de barre, Commande électrique, 2 Ordinateur fixe de bord (Volvo), Loch (Raymarine), Sondeur pêche (Raymarine), GPS (Raymarine), Lecteur de cartes (Raymarine), Radio VHF (VHF Fly e VHF di rispetto in dinette).

#### Équipement de pont:

2 Alarme moteur, Alarme de pompe de cale, Eau sous pression, Batteries (nuove 2021), Chargeur de batterie (12 V e 24 V), Douche de cockpit, Phares fixes arrière, Flaps hydrauliques, Extincteur(s) fixe(s) (con controllo esterno), Lavage de chaîne, Éclairage de courtoisie, Passerelle (elettroidraulica), Plateforme arrière, 3 Pompe de cale automatique, Porte latérale, Prise de quai, Connexion eau sous pression à quai, Onduleur, Guindeau électrique, Echelle de bain, Corne, Winch électrique avant.

#### Équipement intérieur:

Air conditionné (doppio ciclo (rev. 2021)), Ballon d'eau chaude (bivalente), Prises intérieures 12v, Prises intérieures 220v, Toilettes électriques.

#### Divers:

Haut-parleurs, Radio AM/FM, Hi-Fi.

#### Équipement de pêche:

Porte-cannes, Bac à poissons.

#### Équipement de confort:

Cuisine, Four micro-ondes (Combi).

#### Sellerie et tauds:

Sellerie complète (Nuova 2021), Taud de console, 2 Taud de siège, Taud de soleil (pozzetto).

### DE

Mit dem 37 Cabrio trat Bertram Yacht in das Neue Zeitalter der hohen Geschwindigkeiten und modernen Materialien ein, und wir müssen sagen, das Ergebnis war hervorragend. Victoria wurde für Italien gebaut, mit originale 220V elektrischem

System und wurde immer vom Erstbesitzer geliebt. Der zweite hat in den letzten zwei Jahren großartige Arbeit geleistet, indem er neue Volvo 500 Hp-Motoren eingebaut und die Systeme an Bord wieder eingebaut hat. Victoria, ist jetzt in einem "neuwertigen" Zustand und bereit zu gehen. Verpassen Sie nicht die Gelegenheit, sie in der Toskana zu besuchen; Sie werden staunen. Preis ohne Provisionen.

#### Navigation elektronische Instrumentation:

Ruderlageanzeiger, Elektronische Motorensteuerung, 2 Yacht PC (Volvo), Logge (Raymarine), Echolot (Raymarine), GPS (Raymarine), Kartenplotter (Raymarine), UKW-Funk (VHF Fly e VHF di rispetto in dinette).

#### Deck und technische Ausrüstung:

2 Motoralarm, Bilgealarm, Druckwasserpumpe, Batterien (nuove 2021), Batterieladegerät (12 V e 24 V), Cockpitdusche, Scheinwerfer am Heck, Trimmklappen hydraulisch, Feuerlöschanlage (con controllo esterno), Ketten-Waschanlage, Nachtbeleuchtung, Gangway (elettroidraulica), Plattform, 3 automatische Bilgepumpe, Eingangstür, Landanschluß, Wasseranschluss, Rectifier, elektrische Ankerwinde, Badeleiter, Signalhorn, Verholwinde auf dem Vordeck.

#### Anlagen an Bord:

Klimaanlage (doppio ciclo (rev. 2021)), Warmwasserbereiter (bivalente), 12V Steckdose, 220V Steckdose, elektrische Toilette.

#### Unterhaltung:

Lautsprecher, Radio AM/FM, Stereoanlage.

#### Angeln:

Halierung für Angelruten, Fischbehälter.

#### Küchen- und Haushaltsgeräte:

Pantry, Mikrowelle (Combi).

#### Polster und Persenninge:

Polster (Nuova 2021), Instrumenten Abdeckung, 2 Sitz Abdeckung, Sonnenpersenning (pozzetto).

#### ES

Con el 37 Convertible, Bertram Yacht entró en la Nueva Era de las altas velocidades y los materiales modernos y, hay que decirlo, el resultado fue magnífico. Victoria fue construido para Italia, con sistema eléctrico original de 220V y siempre ha sido amado por el primer propietario. El segundo hizo en los últimos dos años un gran trabajo, instalando nuevos motores Volvo de 500 CV, reacondicionando los sistemas a bordo. Victoria, ahora está en condiciones "como nuevas" y lista para salir. No pierdas la oportunidad de visitarla en la Toscana; Te quedarás asombrado. Precio sin comisiones.

#### Instrumentación electrónica de navegación:

Indicador de ángulo de timón, Control de motor electrónico, 2 Ordenador de abordaje (Volvo), Cuenta millas (Raymarine), Sonda (Raymarine), GPS (Raymarine), Plotter (Raymarine), Radio VHF (VHF Fly e VHF di rispetto in dinette).

#### Equipo técnico y de cubierta:

2 Alarma motor, Alarma sentina, Bomba de agua dulce, Baterías (nuove 2021), Cargador de batería (12 V e 24 V), Ducha externa, Focos fijos en popa, Flaps hidráulicos, Sistema de extinción (con controllo esterno), Bomba de baldeo, Luces de cortesía, Pasarela (elettroidraulica), Plataforma, 3 Bomba de achique automática, Puerta de entrada, Toma de 220V para el puerto, Toma de agua para el puerto, Rectificador, Molinete eléctrico, Escalera de baño, Bocina, Cabrestantes de proa.

#### Enseres domesticos de abodo:

Aire acondicionado (doppio ciclo (rev. 2021)), Calentador (bivalente), Tomas de 12v, Enchufes de 220v, WC marino eléctrico.

#### Entretenimiento:

Altavoces, Radio AM/FM, Stereo.

#### Accesorios de Pesca:

Porta cañas, Pecera de capturas.

#### Cocina y electrodomésticos:

Cocina, Microondas (Combi).

#### Tapicerías:

Cojinería completa (Nuova 2021), Funda consola, 2 Funda asientos, Toldo (pozzetto).

#### NL

Met de 37 Cabriolet betrad Bertram Yacht het nieuwe tijdperk van hoge snelheden en moderne materialen en, we moeten zeggen, het resultaat was fantastisch. Victoria is gebouwd voor Italië, met origineel 220V elektrisch systeem en is altijd geliefd geweest bij de eerste eigenaar. De tweede heeft de afgelopen twee jaar geweldig werk verricht, door nieuwe Volvo 500 pk motoren te installeren en de systemen aan boord opnieuw in te bouwen. Victoria, is nu in "als nieuw" staat en klaar om te gaan. Mis de kans niet om haar in Toscane te bezoeken; Je zult versteld blijven staan. Prijs ex commissies.

#### Elektronische navigatie-instrumenten:

Roerhoek indicator, Elektronische motorbediening, 2 Scheepscomputer (Volvo), Log (Raymarine), Dieptemeter (Raymarine), GPS (Raymarine), Kaartplotter (Raymarine), Marifoon (VHF Fly e VHF di rispetto in dinette).

#### Technische- en dekuistrusting:

2 Motor Alarm, Bilge Alarm, Waterdruk systeem, Accu's (nuove 2021), Acculader (12 V e 24 V), Buitendouche, Zoeklicht geïnstalleerd op spiegel, Hydraulische trimflappen, Brandblussysteem (con controllo esterno), Anker (ketting) spoelsysteem, Sfeerverlichting, Loopplank (elettroidraulica), Platform, 3 Automatische bilgepomp, Ingangseur, Walaansluiting 230V, Walaansluiting voor water, City-/Water-connection, Gelijkrichter, Elektrische ankerlier, Zwemtrap, Hoorn, Boeglier.

#### Huishoudelijke apparatuur aan boord:

Airconditioning (doppio ciclo (rev. 2021)), Warmwater boiler (bivalente), 12V Stopcontacten, 230V Stopcontacten, Elektrisch toilet.

#### Vermaak:

Luidsprekers, Radio AM/FM, Stereo.

#### Vissen Accessoires:

Houder voor vishengels, Bassin om vis in te bewaren.

#### Keuken & Apparatuur:

Keuken, Magnetron/Oven (Combi).

#### Bekleding:

Kussens (Nuova 2021), Stuurstand afdekking, 2 Stoelbekleding, Zonneluifel (pozzetto).

#### RU

С 37 Convertible Bertram Yacht вступила в новую эру высоких скоростей и современных материалов, и, надо сказать, результат был превосходным. Victoria была построена для Италии, с оригинальной электрической системой 220 В и всегда была любима первым владельцем. Вторая за последние два года проделала большую работу, установив новые двигатели Volvo мощностью 500 л.с., переоснастив бортовые системы. Виктория, сейчас в состоянии «как новая» и готова к работе. Не упустите возможность навестить ее в Тоскане; Вы останетесь в изумлении. Цена без учета комиссионных сборов.

#### Электронные навигационные приборы:



Угол поворота, Electronic engine control, 2 Бортовой компьютер (Volvo), спидометр (Raymarine), Эхолот (Raymarine), GPS (Raymarine), плоттера (Raymarine), Радио VHF (VHF Fly e VHF di rispetto in dinette).

Техническое оснащение и оснащение палубы:  
2 Аварийный сигнал двигателя, Аварийный сигнал трюма, Автоклав, аккумуляторы (nuove 2021), Зарядное устройство (12 V e 24 V), внешняя душа, Основные фары корме, Гидравлические закрылки, Системы противопожарные (con controllo esterno), Стиральная цепях, любезность фонари, сходни (elettroidraulica), Платформа, 3 Автоматический трюмный насос, Входная дверь, Прямая розетка от причала, Прямая розетка от причала, Выпрямитель, Электрическая якорная лебедка, Трап ванной, Рупор, Токарно лебедки.

Бытовое оснащение на борту:  
Кондиционер (doppio ciclo (rev. 2021)), котлом (bivalente), Внутренние розетки 12v, Внутренние розетки 220v, Электрический морской туалет.

Развлечения:  
динамиков, Radio AM/FM, Привет-Fi.

Рыболовные аксессуары:  
скобки удочка, Емкость для улова.

Кухня и бытовые приборы:  
Кухня, микроволновых (Combi).

Обивка:  
полное подушки (Nuova 2021), Защитное покрытие консоли, 2 Покрывие сидений, палатка для ВС (pozzetto).

## Informations générales

Fabricant:	Bertram Yacht
Modèle:	37' Convertible
An:	1990
Condition:	Usagé

## Moteur

Moteur:	Volvo Penta D9-500, 500 hp
Type de moteur:	
Type de carburant:	Diesel
Réservoir de carburant:	1600 l (422.68 gal)

## Des mesures

Longueur:	11.52 m (37.80 ft)
Largeur:	3.97 m (13.02 ft)
Profond:	1.4 m (4.59 ft)
Poids:	13930 kg (30,709.88 lb)

## Hébergement

Cabines:	0
Couchettes:	0

## Images



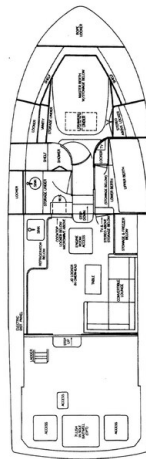
Bertram 37, profile



Bertram 37, moored



Bertram 37, Fly helm



Bertram 37 floorplan



Bertram 37, aft view



Bertram 37, cockpit details



Bertram 37, electronics



Bertram 37, bow pulpit





Bertram 37, bow profile



Bertram 37, cockpit detail



Bertram 37, aft cockpit



Bertram 37, salon



Bertram 37, salon to aft



Bertram 37, salon detail



Bertram 37, galley view



Bertram 37, cabin



Bertram 37, guest cabin details



Bertram 37, shower



Bertram 37, engine detail



Bertram 37, engine room



**Given For Yachting**

Piazza Quadra, 8  
07020 Porto Rotondo  
Italie

Téléphone: +39078934721

<https://www.givenfor.it>

